



K23P 0105

Reg. No. : .....

Name : .....

**IV Semester M.A. Degree (C.B.S.S. – Reg./Supple./Imp.)**  
**Examination, April 2023**  
**(2019 Admission Onwards)**  
**ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE**  
**ARB 4E07 : Journalistic Arabic and Translation with Computer Application**

Time : 3 Hours

Max. Marks : 60

4

I. عَرَبُ الكلمات الآتية :  
Web Browser, Printer, Search Engine, Application, Document, Output, Memory, Screen.

4

II. ترجم إلى الإنجليزية :

نظام التشغيل، ملف، نافذة، وحدة إدخال، لوحة المفاتيح، الجهاز، تنسيق، إدراج.

4

III. وفق بين الطائفتين :

- |           |                           |
|-----------|---------------------------|
| Photoshop | (1) حاسوب بدائي           |
| CD        | (2) برنامج لمعالجة الصورة |
| CPU       | (3) أجهزة التخزين         |
| ABACUS    | (4) مخ الحاسوب            |

4

IV. املأ الفراغ بالكلمات المناسبة :

(1) كل مجموعة من \_\_\_\_\_ بت (Bit) تسمى \_\_\_\_\_ Byte

(2) الفارة من وحدة \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ MS Word برمجية لمعالجة

\_\_\_\_\_ الكاميرا الرقمي تستخدم لأخذ

P.T.O.



4

V. أجب عن الأسئلة الآتية :

- (1) اذكر مثلاً لوحدة الإدخال.
- (2) ما المراد بأجهزة التخزين ؟
- (3) لم تستخدم عصا الألعاب ؟
- (4) الذاكرة قسمان. ما هما ؟

5

VI. ترجم إلى الإنجليزية :

مترجم، مؤهلات، متحدث رسمي، امتحانات، المشروع.

5

VII. ترجم إلى العربية :

Equipment, Municipality, Ministry, Pharmacy, Profession.

(2x5=10)

VIII. أجب عن اثنين من الآتية :

- (1) أعد إعلاناً عن متجر جديد لنشرها في الجريدة اليومية.
- (2) أعد بياناتك الشخصية.
- (3) أعد تأشيرة زيارة لدولة الكويت.
- (4) ترجم الشهادة الآتية إلى العربية.

### **Experience Certificate**

**Bahrain – Ministry of Health**

Medical Examinations Department

I, the undersigned, Dr. Ahmed Fateh certify that today I checked Mr. Salah Sabir ID number 258698, at the request of Al Hilal Human Resources Company. It was found after the clinical examination that the person concerned does not show any sign of infectious diseases. This certificate was issued to him for the purpose of working for the company signed : in Manama on 25/12/2022.



(2x4=8)

IX. اكتب مقالتين من الآتية :

1) اكتب عن كتاب الذي تحبه كثيرا.

2) أعد تقريرا عن كأس العالم قطر 2022.

3) أعد مقالة عن تلوث البيئة لنشرها في جريدة يومية.

4) اكتب عن حادثة المرور التي شاهدتها.

(2x6=12)

X. ترجم اثنين من الآتية :

1) الكهرباء أساسية لحياتنا. ففي المنزل هناك كثير من الأجهزة الموفرة للمجهود التي تمدها الكهرباء بالطاقة. وتضاء الطرق ليلاً بالأضواء الساطعة لتمكين الناس والمرور من الحركة بحرية. ونادرًا ما نشغل أنفسنا بالتفكير في نعمة الكهرباء العظيمة إلى أن يحدث عطل ما في محطة الكهرباء التي تمدنا بها.

OR

يحتوي جسم الإنسان البالغ حوالي (5-6) لترات من الدم. ويقوم الدم بنقل الأغذية والأكسجين إلى الخلايا والأنسجة المختلفة ويخلصها من ثاني أكسيد الكربون وغيرها من الفضلات. ينتقل الدم في جسم الإنسان عبر شبكة هائلة من الأوعية الدموية.

2) City of Riyadh will witness in the next week the launching of a new project of Tourist Taxi fitted with monitors to show the tourist locations. This project will give a tourist a safety feeling since these vehicles are on surveillance throughout the trip through equipment connected to satellite.